



# مجلة وقاية النبات العربية

## Arab Journal of Plant Protection

A Scientific Journal Published by the Arab Society for Plant Protection.

مجلة علمية تصدر عن الجمعية العربية لوقاية النبات

**Editor-in-Chief** A.R. Saghir  
**Editors** J. M. Ahmad  
A. Saad  
G. Hariri  
M. J.D. Hassouna  
F. Shafi'ee

**رئيس التحرير** عبد الرحمن الصغير  
**هيئة التحرير** جاسم محمد احمد  
اديب سعد  
غازي الحريري  
محمد جمال الدين حسونه  
فاروق الشافعي

### Authors' Guide For Manuscript Preparation

### إيضاحات حول كتابة المقالات العلمية في المجلة

#### Manuscript writing

Manuscript should be written in clear, concise language, and type written double spaced to allow for corrections. The first page should start with the title name(s) of author(s) and mailing address. This is followed by the abstract, which should be as brief as possible including the significant contents and major findings of the work (not more than 200 words). In addition complete papers should contain the following sections: Introduction, Materials and Methods, Results and Discussion. However, Results and Discussion could be pooled together in one section.

The journal will also publish short communications. These need not to be divided into sections since it is a short, two to three pages, article. Short communications should include an English and Arabic abstract (if possible).

#### Tables

Should be typed on separate pages and numbered consecutively in the sequence of their appearance in the text. They should bear a descriptive and clear heading. Try to avoid large tables.

#### Figures and Photographs

The original drawing of the figure should be sent with the caption typed on a separate page. Only black and white photographs are accepted. If the author prefers colored photographs the extra cost will be on his/her account. An estimate of the extra charge will be sent for individual cases upon request. As for other details related to photographs follow what is mentioned above for figures.

#### References

References are numbered and arranged in an alphabetical order, the authors' last name first, the publication year, title, journal or publication place, the volume and pages. References are cited in the text by their numbers.

#### Journal Languages

Arab researchers should sent their articles in Arabic with an Arabic and English Abstract. Non-Arab speaking scientists can write their article in English with an English and Arabic Abstract (if possible).

Check the format of the articles published in the first issue of the journal 1983, for any further clarifications.

#### طريقة كتابة البحث :

يكتب البحث بلغة عربية واضحة، مختصرة ويطلب بمسافات مزدوجة (double space) وذلك لتترك مجال للتصحيح. تحتوي الصفحة الاولى في وسطها على عنوان البحث، أسماء الباحثين وعناوينهم. يلي ذلك ملخص البحث الذي يوجز العمل المقدم والنتائج بأقصر وأوضح طريقة ممكنة (على ان لا يزيد عن ٢٠٠ كلمة). أما ترتيب باقي الفقرات فيكون على الوجه التالي بالتتابع :  
أ - أبحاث كاملة :

١ - المقدمة : تتضمن تمهيد ومعلومات عامة حول الموضوع. (٢ مواد وطرق البحث : تشرح الوسائل السبل المستعملة بالاختبار او الدراسة. (٣ نتائج البحث : توضع النتائج التي توصل لها الباحث بعد الاختبار او الدراسة. (٤ المناقشة : ( يمكن دمج المناقشة مع نتائج البحث ) . (٥ يلي ذلك كتابة الملخص باللغة الانكليزية ولانحة بالمراجع.  
ب - أبحاث مختصرة :

أما بالنسبة للأبحاث المختصرة فيمكن عدم تفصيلها الى مقدمة ومواد بحث ... الخ، كونها مختصرة (٢ - ٣ صفحات). إلا انه يجب وضع ملخص لها بالعربية والانكليزية كما هو موضح للأبحاث الكاملة.  
الجدول :

بالنسبة للجدول المستعملة يجب ان يطبع كل جدول على ورقة منفصلة مع عنوان واضح ومفسر للجدول، على أن تحمل الجدول أرقاماً بالتسلسل حسب ورودها في المقالة ( بالنسبة لترتيب الجداول يرجى مراجعة العدد الاول للمجلة ). تحضر الجداول باللغة العربية.  
الاشكال البيانية :

يجب ارسال النسخة الاصلية، على أن يكتب الشرح للاشكال البيانية (Caption) على ورقة منفصلة ويجب ان لا تكون جزء من الشكل البياني. وذلك لان الشكل البياني سيصور أولاً قبل الطبع وقد يكبر أو يصغر، بينما تفسير الشكل (Caption) ستصغف حروفه بشكل منفصل ولن يخضع للتكبير او التصغير. بالنسبة للحروف او الكلمات التي ستظهر كجزء من الشكل يجب ان تكون باللغة العربية. بالنسبة للصور الفوتوغرافية، تقبل الصور بالاسود والابيض فقط. في حال ضرورة استعمال صور ملونة او في حال تفضيل ذلك فانها ستكون على حساب الكاتب. بالنسبة للتفاصيل الاخرى فانه ينطبق على الصور ما شرح سابقاً عن الأشكال البيانية.  
المراجع :

تتضمن بالتسلسل الابجدي جدول بالأبحاث والكتب المستعملة لاجراء البحث المنشور. يكتب اسم المؤلف او المؤلفين ( العائلة اولاً ) ويليه تاريخ السنة ومن ثم عنوان البحث، مكان النشر، رقم المجلد والصفحات المنشور فيها.  
لغة النشر :

بالنسبة للباحثين العرب تُرسل مقالاتهم باللغة العربية مع ملخص باللغتين العربية والانكليزية. أما الباحثين من غير العرب والذين يودون نشر أبحاثهم في المجلة فيمكنهم ارسالها باللغة الانكليزية مع ملخص باللغة الانكليزية والعربية ( ان أمكن ).

• A partial or complete reproduction of articles is permitted on the condition of mentioning the source.

Printed and sorted by meap middle east agriculture publishers Beirut - Lebanon

يسمح بنقل المقالات كاملة او جزئياً بشرط ذكر اسم المرجع.  
اخراج وطباعة دار النشر الزراعي للشرق الاوسط : ميب بيروت - لبنان

**Sustaining Members  
of the Arab Society for Plant Protection**

**الجهات التي تدعم  
الجمعية العربية لوقاية النبات**

Arab Organization for Agricultural Development, Khartoum, Sudan

Unifert Co., Beirut, Lebanon

Du Pont de Nemours, Int., Geneva, Switzerland

Société Debbané Frères, Beirut, Lebanon

Société Libanaise d'Agriculture et de Chimie

ICI, England

Eli Lilly, Geneva, Switzerland

Roussel Uclaf, Paris, France

Eastern Co ( Youssif Marto ), Amman, Jordan

Agricultural Materials Co. ( Mikdady ), Amman, Jordan

Arab Company for Medical and Agricultural Products, Amman, Jordan

Munir Sakhtian Co., Amman, Jordan

Cyanamid Overseas Corp. Athens, Greece

Bayer, Leverkusen, W. Germany

Petoseed Co. U.S.A.

Shell Co., England

المنظمة العربية للتنمية الزراعية، الخرطوم، السودان

شركة يونيفرت، بيروت، لبنان

شركة دوبيون، جنيف، سويسرا

شركة دبانة اخوان، بيروت، لبنان

الشركة اللبنانية للزراعة والكيمياء، بيروت، لبنان

شركة اي سي اي، انكلترا

شركة الي ليلي، جنيف، سويسرا

شركة روسل اوكلاف، باريس، فرنسا

الشركة الشرقية ( يوسف مارتو )، عمان، الاردن

شركة المواد الزراعية ( مقدادي )، عمان، الاردن

الشركة العربية للمستحضرات الطبية والزراعية، عمان، الاردن

شركة منير السختيان، عمان، الاردن

شركة سياناميد، اثينا، اليونان

شركة باير، ليفركوزن، المانيا الغربية

شركة بيتوسيد، الولايات المتحدة الاميركية

شركة شل، انكلترا